

Zeitschrift: Die Berner Woche
Band: 33 (1943)
Heft: 23

Artikel: Ehrentag der Veteranen im Hause Wander
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-641687>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use


The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 17.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Ehrentag der Veteranen

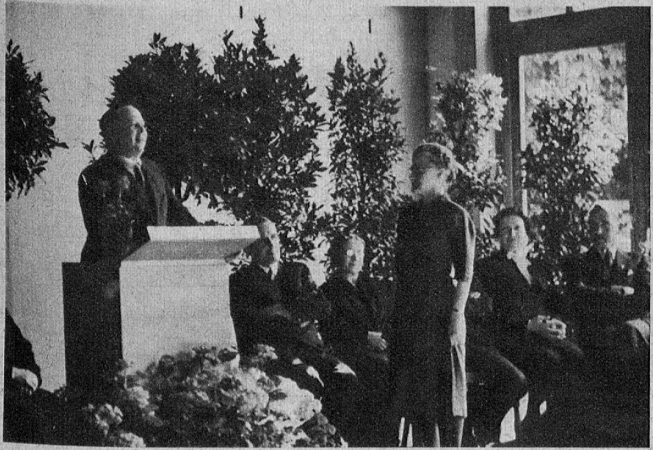


im Hause Wander

Im Wohlfahrtsgebäude der Firma Dr. Wander fand am 26. Mai eine eindrucksvolle Feier statt. 16 Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter können auf eine ununterbrochene Dienstzeit von 25 Jahren zurückblicken. Sie wurden vom Chef der Firma, Grossrat Dr. Georges Wander in Anwesenheit sämtlicher Direktoren, Prokuristen, Abteilungsleitern und einer stattlichen Delegation aus dem Kreise des Personals, persönlich geehrt.

Die würdige Feier nahm ihren Auftakt mit zwei Sätzen aus einem Schubert-Quartett, gespielt vom Füre-Quartett. Sodann bot Dr. Georges Wander in prägnanten Worten einen kurzen Rückblick auf dieses Familien- und Personalfest, wie es in früheren Jahren gepflegt wurde. Der Sinn der Gemeinschaft soll auch heute noch, trotz Wachstum und steter Entwicklung der Firma in allen Mitarbeitern wach gehalten werden.





Vor 25 Jahren, da ging es wohl stiller und einfacher zu und her. In kleinem Kreise, in bescheidenem Rahmen wurde dieses Familienfest gefeiert. Heute soll im Hause Wander, trotz der viel grösseren Mitarbeiterzahl, dieser schöne und zur Tradition gewordene Brauch beibehalten werden. Die Jubilare dürfen auf ihre Leistungen stolz sein. Um sie scharft sich die kommende Generation, die in den sturm-



Für 25jährige, treue Mitarbeit konnten dieses Jahr geehrt werden:

- | | | |
|-------------------|-------------------|-------------------|
| Ernst Hiltbrunner | Rudolf Schneider | Rosa Aeschlimann |
| Albert Küenzi | Rudolf Schweizer | Paul Dietrich |
| Marie Widmer | Marie Aeschlimann | Ernst Maibach |
| Arthur Messerli | Otto Flury | Rudolf Reffenmund |
| Nina Wilhelm | Marie Gerber | Albert Käser |
| | Marie Hofmann | |

erprobten und ausnahmslos heute noch rüstigen und bewährten Mitarbeitern ein Vorbild findet. Ein Vorbild für treue Pflichterfüllung, für vollen Einsatz in Zeiten grosser Anforderungen und in der Anhänglichkeit zur Firma, die ihrerseits auf ihre langjährige Mannschaft stolz ist. Es gehört mit zu den Pflichten der Veteranen, als Grundstock des täglichen Arbeitslebens, mit dem Beispiel des guten Willens und der aufrichtigen Gesinnung die Ehre der Arbeit hochzuhalten.

Nach diesen eindrucksvollen Worten ging Dr. Georges Wander zur Ehrung der Jubilaren über. Von jedem umriss er kurz den Lebenslauf, jedem einzelnen eine persönliche Note einflachtend. Im Namen der Firma sprach er seine Anerkennung aus und dankte ihnen für die dem Unternehmen geleisteten, wertvollen Dienste, gleichzeitig den Wunsch aussprechend, sie noch lange Jahre in der Firma tätig zu sehen. Herr Dr. Albert Wander, der Seniorchef des Hauses, hat es sich nicht nehmen lassen, der Feier beizuwohnen und die Veteranen zu ihrem Ehrentag zu beglückwünschen. Es war ebenfalls anwesend Herr Dr. C. H. Gossweiler-Wander.

Diese würdige Art der Ehrung von Mitarbeitern trägt zweifellos viel dazu bei, den Sinn der Zusammengehörigkeit, das Verständnis für die Zusammenarbeit und den Willen zur guten Leistung zu heben und zu stärken.

